



**ВСЕМИРНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ ПО РАЗВИТИЮ
ЭЛЕКТРОСВЯЗИ (ВКРЭ-02)**

**Документ 248-R
26 марта 2002 года
Оригинал: английский**

Стамбул, Турция, 18–27 марта 2002 года

ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ

**ЧЕТЫРНАДЦАТАЯ СЕРИЯ ТЕКСТОВ, НАПРАВЛЕННЫХ
РЕДАКЦИОННЫМ КОМИТЕТОМ ПЛЕНАРНОМУ ЗАСЕДАНИЮ**

Пленарному заседанию направляются следующие тексты:

Источник	Документ	Название
КОМ5	216	Резолюция [КОМ5-9] Мобилизация ресурсов и установление партнерских отношений в целях ускорения развития электросвязи
		Резолюция [КОМ5-10] Международное сотрудничество
		Резолюция [КОМ5-11] Осуществление национальных, региональных, межрегиональных и глобальных проектов

Мари-Терез АЛАЖУАНИН
Председатель Редакционного комитета

Приложение: 6 стр.

РЕЗОЛЮЦИИ [КОМ5-9/13(Пересм.)]

Мобилизация ресурсов и установление партнерских отношений в целях ускорения развития электросвязи

Всемирная конференция по развитию электросвязи (Стамбул, 2002 г.),

ссылаясь на

Резолюцию 13 Всемирной конференции по развитию электросвязи (Валлетта, 1998 г.),

учитывая,

a) что развитие электросвязи во многих развивающихся странах, особенно в НРС, сдерживается нехваткой финансовых ресурсов;

b) что традиционные методы финансирования не привели к сокращению разрыва в цифровых технологиях между развивающимися и развитыми странами,

отмечая,

a) что настоящая Конференция подтвердила в своей Декларации и резолюциях приверженность дальнейшему расширению и развитию услуг электросвязи в развивающихся странах, а также использованию потенциала для применения новых и новаторских услуг;

b) принятие и выполнение Стамбульского плана действий, включающего важнейшие главы по развитию глобальной информационной инфраструктуры, и специальной программы для наименее развитых стран,

признавая,

a) что в некоторых странах сектору электросвязи не уделяется должного внимания при распределении бюджетных ассигнований;

b) что, хотя сектор электросвязи обеспечивает высокий уровень отдачи инвестиций в более короткие сроки, чем в других секторах, уровень финансирования сектора электросвязи финансовыми учреждениями относительно низок;

c) что для мобилизации средств для сектора электросвязи необходимы практические и оперативные подходы;

d) что в интересах сокращения разрыва партнерские отношения должны быть взаимовыгодными,

решает,

1 что основные действующие лица в области электросвязи должны по-прежнему действовать таким образом, чтобы поощрять инвестиции, а для финансирования развития электросвязи следует изыскивать новаторские формы партнерских отношений и совместных предприятий;

2 что администрациям следует продолжать принимать необходимые меры для того, чтобы сектор электросвязи стал более привлекательным для инвестиций;

3 что следует поддерживать постоянный диалог между операторами электросвязи и финансирующими организациями для разработки привлекательных в коммерческом плане проектов;

4 что следует предпринимать усилия для сокращения задержек в финансировании и выполнении проектных циклов,

просит Генерального секретаря

1 незамедлительно инициировать специальные меры и программы для поддержки установления партнерских отношений, таких как Повестка дня "Соединение в Северной и Южной Америке", Новое партнерство в интересах развития Африки (НЕПАД), ЮНИТАР, Латиноамериканский институт связи (ILCE) и т. д., но не ограничиваясь этими объединениями;

2 тесно сотрудничать с новым координационным механизмом, созданным в системе Организации Объединенных Наций, с региональными комиссиями Организации Объединенных Наций, такими, как Экономическая комиссия для Африки (ЭКА) и "Целевая группа ООН по ИКТ" (но не ограничиваясь ими), ввиду предстоящей Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества (ВВУИО),

предлагает МСЭ-D

1 выполнять роль посредника, способствуя развитию партнерских отношений между всеми сторонами. Участие МСЭ-D в конкретных проектах является гарантией и обеспечивает последовательность в осуществлении проектов, что привлекает инвесторов;

2 отражать посредническую роль в своей работе, например следующим образом:

- содействуя осуществлению региональных проектов в области электросвязи;
- участвуя в организации семинаров по профессиональной подготовке;
- подписывая соглашения с другими международными организациями, участвующими в развитии;

3 содействовать транснациональным партнерствам в форме основанных на знаниях бизнес-инкубаторов в секторе электросвязи с участием развивающихся стран;

4 содействовать транснациональным партнерствам возникающих компаний в секторе электросвязи с участием развивающихся стран;

5 содействовать образованию и профессиональной подготовке в развивающихся странах в ходе полного отраслевого цикла – от проектирования продуктов и услуг до создания и эксплуатации соответствующих компаний;

6 содействовать созданию в развивающихся странах условий, необходимых для успешной деятельности основанных на знаниях бизнес-инкубаторов;

7 продолжать предоставление помощи развивающимся странам в реагировании на глобальную реструктуризацию электросвязи, особенно в том, что касается финансовых вопросов;

8 обратиться с настоятельным призывом к международным финансовым учреждениям, Государствам – Членам Союза и Членам Секторов решать в качестве приоритетных вопросы создания в развивающихся странах, особенно НРС, сетей и инфраструктуры, в которых используются цифровые технологии;

9 продолжать координацию деятельности с международными учреждениями, занимающимися вопросами развития технологий ИКТ, с целью мобилизации финансовых ресурсов, необходимых для реализации проектов.

РЕЗОЛЮЦИЯ [КОМ5-10]

Международное сотрудничество

Всемирная конференция по развитию электросвязи (Стамбул, 2002 г.),

ссылаясь на

a) Резолюцию 34 (Пересм. Миннеаполис, 1998 г.), 64 (Киото, 1994 г.) и 65 (Киото, 1994 г.) Полномочной конференции;

b) Резолюцию 1114 Совета 1997 года;

c) Резолюции 16 и 21 ВКРЭ (Валлетта, 1998 г.),

учитывая,

a) что в области развития проблемы никогда не кончаются и всегда можно ожидать новых перемен;

b) что для достижения целей, стоящих перед развивающимися странами, должны быть приняты новые подходы, рассчитанные на решение проблем роста как в количественном, так и в качественном отношениях;

c) что МСЭ-D может обеспечить рамки, способствующие обмену опытом, с целью выработки политики, которая с наибольшей вероятностью приведет к гармоничному и взаимодополняющему развитию, причем будет уважаться стремление всех стран к процветанию сектора электросвязи на благо экономического развития;

d) что со стороны ПРООН и других международных финансовых учреждений наблюдается недостаток финансирования, препятствующий выполнению совместных международных проектов;

e) что развивающиеся страны и НРС испытывают нарастающую потребность в получении информации по быстро развивающимся технологиям, а также по связанным с ними политическим и стратегическим вопросам;

f) жизненно важное значение сотрудничества между Государствами – Членами Союза, Членами и Ассоциированными членами Сектора МСЭ-D для рассмотрения потребностей развивающихся стран, особенно НРС;

g) вызывающие удовлетворение и внушающие надежды результаты, которые были достигнуты в ходе выполнения проектов, получивших международную поддержку в рамках сотрудничества,

учитывая далее,

что в Резолюции 58 (Киото, 1994 г.) в том числе отмечается:

a) что МСЭ и региональные организации разделяют общее мнение, что тесное сотрудничество может содействовать региональному развитию электросвязи;

b) что существует постоянная необходимость в более тесном сотрудничестве МСЭ с региональными организациями электросвязи,

признавая,

a) что развивающиеся страны находятся на различных этапах развития;

b) возникшую ввиду этого потребность в обмене опытом по развитию электросвязи на региональном уровне,

решает,

1 что МСЭ-Д следует укреплять отношения с региональными организациями электросвязи для придания стимула таким новым инициативам, как Повестка дня "Соединение в Северной и Южной Америке", Новое партнерство в интересах развития Африки (НЕПАД), ЮНИТАР, Латиноамериканский институт связи (ILCE) и т. д., но не ограничиваясь этими объединениями;

2 что БРЭ необходимо предпринять все необходимые меры для стимулирования обмена опытом между развивающимися странами, в особенности в области информационных и коммуникационных технологий (ИКТ);

просит Генерального секретаря

1 приступить в срочном порядке к осуществлению специальных мер и программ, имеющих целью разработку и содействие реализации соответствующих мероприятий и инициатив, поддерживая тесное сотрудничество с региональными и субрегиональными организациями электросвязи и прочими соответствующими учреждениями;

2 сделать все возможное, чтобы стимулировать частный сектор к принятию мер, содействующих сотрудничеству с развивающимися странами, особенно НРС, а также со странами, находящимися в особо трудном положении;

3 тесно сотрудничать с новым координационным механизмом, созданным в системе Организации Объединенных Наций, с региональными комиссиями Организации Объединенных Наций, такими, как Экономическая комиссия для Африки (ЭКА) и "Целевая группа ООН по ИКТ" (но не ограничиваясь ими), ввиду предстоящей Всемирной встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества (ВВУИО),

поручает Директору БРЭ

обеспечить, чтобы МСЭ-Д проводил активную координацию, сотрудничал и организовывал совместные мероприятия в областях, представляющих общий интерес, с региональными и субрегиональными организациями и учреждениями профессиональной подготовки, а также принимал во внимание их деятельность и оказывал им прямую техническую помощь.

РЕЗОЛЮЦИЯ [КОМ5-11/17 (Пересм.1)]

Осуществление национальных, региональных, межрегиональных и глобальных проектов

Всемирная конференция по развитию электросвязи (Стамбул, 2002 г.),

ссылаясь на

Резолюцию 17 Всемирной конференции по развитию электросвязи (Валлетта, 1998 г.),

учитывая,

- a) что электросвязь является одним из важнейших элементов, способствующих росту национальной экономики;
- b) что наличие на национальном, региональном, межрегиональном и глобальном уровнях согласованных сетей и услуг электросвязи, способствующих развитию национальной экономики, является весьма важным элементом улучшения социального, экономического и финансового положения Государств – Членов Союза;
- c) необходимость координации и гармонизации усилий по развитию инфраструктуры электросвязи на национальном, региональном, межрегиональном и глобальном уровнях;
- d) чрезвычайно важное значение на всех уровнях проектов развития электросвязи, одобренных всеми региональными конференциями по развитию, а также подготовительными собраниями, предшествующими этим конференциям;
- e) что от ПРООН и других международных финансовых институтов поступают недостаточные объемы финансирования и это препятствует реализации таких проектов;
- f) удовлетворительные и обнадеживающие результаты, достигнутые с помощью такого рода проектов, которые оказали помощь созданию сетей и взаимодействия электросвязи,
- g) что развивающиеся страны и НРС испытывают все большую потребность в знаниях, касающихся стремительно развивающихся технологий и связанных с ними политических и стратегических вопросов;
- h) что ввиду имеющихся в их распоряжении ресурсов, удовлетворение потребностей, упомянутых в пункте g) раздела *учитывая*, является сложной задачей,

отмечая,

что схема электронного обучения через центры повышения квалификации МСЭ-D оказывает развивающимся странам и НРС существенную помощь в удовлетворении базирующихся на знаниях потребностей,

решает,

- 1 что БРЭ должно определить возможные пути и способы реализации национальных, региональных, межрегиональных и глобальных проектов при максимальном использовании имеющихся в распоряжении БРЭ ресурсов, а также его ежегодного бюджета и излишков поступлений от выставок ТЕЛЕКОМ;
- 2 что БРЭ должно активно помогать странам в создании национальных проектов на этапе как подготовки, так и реализации;
- 3 что Государства – Члены Союза должны рассмотреть возможность обеспечения взносов в натуральном и/или денежном выражении в бюджет, предусматриваемый для реализации национальных, региональных, межрегиональных и глобальных проектов, а также для выполнения иной планируемой деятельности в рамках этих проектов;
- 4 что БРЭ в целях финансирования деятельности по проектам должно изучать возможности сотрудничества с Государствами – Членами Союза, Членами Сектора МСЭ-D, финансовыми учреждениями и другими международными организациями;

5 что необходимо обеспечить продолжение финансирования проектов центров повышения квалификации из излишков средств ТЕЛЕКОМ;

6 что БРЭ должно оказывать помощь в реализации новых проектов, таких как (но не исключительно) телемедицина, дистанционное обучение, электронная торговля, инфраструктура радиовещания и содействие созданию научно-исследовательских центров, центров электросвязи, проекты развития сельских районов, реорганизация, проекты управления использованием частот, Глобальный университет электросвязи/Глобальный институт подготовки кадров в области электросвязи (ГУЭ/ГИЭ) и центры повышения квалификации, а также национальные проекты развития электросвязи по различным направлениям; должны также предприниматься все возможные усилия для объединения проектов со схожим содержанием/целями,

призывает

международные финансовые организации/учреждения, поставщиков оборудования и операторов/поставщиков услуг изучить возможности полного или частичного финансирования национальных, региональных, межрегиональных и глобальных проектов,

порукает Директору БРЭ

обеспечить предоставление всех необходимых средств для содействия национальным, региональным, межрегиональным и глобальным проектам, обеспечивающим удовлетворение потребностей развивающихся стран, и их реализации.
